

# **Erasmus+ Programme**

Key Action 1

- Mobility for learners and staff Higher Education Student and Staff Mobility

Inter-institutional agreement 2015-2021
between programme countries

The institutions named below agree to cooperate for the exchange of students and/or staff in the context of the Erasmus+ programme. They commit to respect the quality requirements of the Erasmus Charter for Higher Education in all aspects related to the organisation and management of the mobility, in particular the recognition of the credits awarded to students by the partner institution.

## A. Information about higher education institutions

Name of the institution	Erasmus	Contact details <sup>2</sup>	Website
institution	code	(email, phone)	(eg. of the course catalogue)
(and department, where relevant)			
UNIVERZITA	SK	doc. PhDr. Katarína Chovancová,	General Information:
MATEJA BELA V	BANSKA01	PhD.	To Claude the distance of the second
BANSKEJ BYSTRICI		Vice-Rector for International	In Slovak: http://www.ff.umb.sk/
		Cooperation and Public Relations	(Faculty web sites), In English:
(MatejBel		Erasmus+ Institutional Coordinator	http://www.ff.umb.sk/en/
University in		erasmus@umb.sk	The course catalogue:
BanskáBystrica)		Matej Bel University in Banska	http://www.ff.umb.sk/en/erasmus-
		Bystrica, Národná 12, 97401	students/courses-for-international-
		Banská Bystrica, Slovakia	students.html
		Postal Address:	
		Faculty of Arts MBU	
		International Relations Office	
	1	Tajovského 40	
	1	97401 Banská Bystrica	
		Slovak Republic	
		Tel: +42148 446 7414	
		Fax:	
		+421484136153ingrid.balazova@	
University of	07.007034	umb.sk	
University of	CZ OSTRAVA	Institutional Coordinator: Ing. Karina Dráberová	http://ff.osu.eu/index.php?kategorie =35194
Ostrava, Faculty of	02	Tel.: +420 597 09 1015	=33134
Arts		Email: karina.draberova@osu.cz	http://ff.osu.eu/index.php?id=8781
		Dvořákova 7	inneral in the second s
		Ostrava	
		702 00 Czech Republic	

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Inter-institutional agreements can be signed by two or more higher education Institutions

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>Contact details to reach the senior officer in charge of this agreement and of its possible updates.

Faculty Coordinator Ing. Lada Gottwaldova Faculty of Arts, University of Ostrava Realni 5, 701 03 Ostrava Czech Republic Tel.: +420 597 09 1806 Fax: +420 59 6113 009 E-mail: lada.gottwaldova@osu.cz	
---	--

# B. Mobility numbers³ per academic year

The partners commit to amend the table below in case of changes in the mobility data by no later than the end of January in the preceding academic year.]

[Erasmus [Erasmus are		Subject area code	Subject area name *	Study cycle [short cycle, 1 <sup>st</sup> , 2 <sup>nd</sup> or	Number of student mobility periods	
sending institution]	receiving institution]	# [ISCED]		3' <sup>d</sup> ]	Student Mobility for Studies	Student Mobility for Traineeship s
CZ OSTRAVA 02	SK BANSKA01	225	HISTORY	2	10* 5 months	
SK BANSKA01	CZ OSTRAVA 02	225	(joint-degree) HISTORY (joint-degree)	2	10*5 MONTHS	

[\*Optional: Though subject area code & name and study cycle are optional, the specification of the number of students/staff is requested. Inter-institutional agreements are not compulsory for Student Mobility for Traineeships or Staff Mobility for Training.

FROM  [Erasmus	TO [Erasmus	Subject area code	Subject area name *		of staff periods
sending institution]	code of the receiving institution]	* [ISCED]		Staff Mobility for Teaching	Staff Mobility for Training

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Mobility numbers can be given per sending/receiving institutions and per education field (optional\*: <a href="http://www.uis.unesco.org/Education/Pages/international-standard-classification-of-education.aspx">http://www.uis.unesco.org/Education/Pages/international-standard-classification-of-education.aspx</a>)

## C. Recommended language skills

The sending institution, following agreement with the receiving institution, is responsible for providing support to its nominated candidates so that they can have the recommended language skills at the start of the study or teaching period:

Receiving institution	Optional: Subject area	Language of instruc-	Language of instruc-		nded language of uction level <sup>4</sup>
[@rasmus code]		tion 1	tion 2	Student Mobility for Studies	Staff Mobility for Teaching
				[Minimum recommended level: B1]	[Minimum recommended lovel: 152]
SK BANSKA01	History	SK	SK	SK-B1	SK C1
CZ OSTRAVA 02	History	CZ	SK	SK-B1	SK C1

For more details on the language of instruction recommendations, see the course catalogue of each institution[Links provided on the first page].

SK BANSKA01: A type of certificate for students: a confirmation from sending institution(signed by a staff of university or faculty or department)

CZ OSTRAVA 02: a confirmation from sending institution(signed by a staff of university or faculty or department)

## D. Additional requirements

SK BANSKA 01: The candidates with disabilities can only be accepted after the consultation with Faculty of Arts, Matej Bel University in Banská Bystrica.

Students: The sending institution on the nomination letter (name, e-mail, area of study, period of study) must notify the International Relations Office (ingrid.balazova@umb.sk) about their interest in studying at the Faculty of Arts at Matej Bel University two months prior to the deadline. Students must arrive at least 7 days before the academic year starts.

Foreign students coming to BanskáB ystrica are automatically enrolled in the buddy system (ESN UMB).

Subject areas only in Slovak language: 225 History, 226 Philosophy and Ethics, 223 Mother tongue (Slovak language and literature), 813 Sports. Minimum recommended level B2. CZ OSTRAVA02: <a href="http://ff.osu.eu/index.php?kategorie=35133&id=8781">http://ff.osu.eu/index.php?kategorie=35133&id=8781</a>

### E. Calendar

 Applications/information on nominated students must reach the receiving institution by:

Receiving institution [⊴rasmus code]	Autumn term* [month]	Spring term* [month]
SK BANSKA01	Nomin: 15 May, Appl:15 July	Nomin: 30 October, Appl: 15 November
CZ OSTRAVA02	WS 31 May (Erasmus+)	ZS 31 October (Erasmus+)

[\* to be adapted in case of a trimester system]

http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>For an easier and consistent understanding of language requirements, use of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) is recommended, see

- 2. The receiving institution will send its decision within 2 weeks.
- 3. A Transcript of Records will be issued by the receiving institution no later than 5 weeks after the assessment period has finished at the receiving HEI.

#### 4. Termination of the agreement

In case of earlier unilateral termination, a notice of at least one academic year should be given. This means that a unilateral decision to discontinue the exchanges notified to the other party by 1 June of year N will only take effect as of 1 September of year N+1.Neither the European Commission nor the National Agencies can be held responsible in case of a conflict.

### F. Information

#### 1. Grading systems of the institutions

**SK BANSKA01:** Grades: A - EXCELLENT - outstanding performance with only minor errors, , B - VERY GOOD - above the average standard but with some error, , C - GOOD - generally sound work with a number of notable error, D - SATISFACTORY - fair but with significant shortcomings, , E - SUFFICIENT - performance meets the minimum criteria, , FX - FAIL - some more work required before the credit can be awarded. The value of local credits corresponds to ECTS credits

CZ OSTRAVA 02:

Points (%)	ECTS-grading (a six-point scale)	Subject examination (a six-point scale)	
91-100	A "excellent"	:1	
81-90	B "very good"	1,5	
71-80	C "good"	2	
<b>61-70</b>	D "satisfactory"	2,5	
51-60	E "sufficient"	3	
0-50	F "fall"	-4	

#### 2. Visa

The sending and receiving institutions will provide assistance, when required, in securing visas for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email. phone)	Website for information
SK BANSKAÖ1	Incoming + outgoing: PhDr. Ingrid Balážová, Erasmus Administrator, ingrid.balazova@umb.sk , fax: +421 48 413 6153	http://www.ff.umb.sk/en/erasmus- students/
	http://www.foreign.gov.sk/en/contact_us/mfa_contact	http://www.foreign.gov.sk/en/consular i nfo/visa
CZ OSTRAVA 02	lada.gottwaldova@osu.cz	http://www.mzv.cz/jnp/en/informati on_for_aliens/index.html

#### 3. Insurance

The sending and receiving institutions will provide assistance in obtaining insurance for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education. The receiving institution will inform mobile participants of cases in which insurance cover is not automatically provided. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [:rasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
SK BANSKA01	Incoming + outgoing:PhDr. Ingrid Balážová, Erasmus Administrator, ingrid balazova@umb.sk, fax: +421 48 413 6153	http://www.ff.umb.sk/en/erasmus- students/
CZ OSTRAVA 02	http://www.osu.eu/index.php?kategorie=2&id=8270	http://www.osu.eu/index.php?katego rie=2&id=8270

**SK BANSKA01:** The foreigner must submit a document confirming health insurance during the stay in the Slovak Republic. Students can arrange it in their own country.

CZ OSTRAVA02: The student must submit a document confirming health insurance during the stay in the Slovak Republic. Students can arrange it in their own country

#### 4. Housing

The receiving Institution will guide incoming mobile participants in finding accommodation, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following persons and information sources:

I <b>nstitution</b> [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
SK BANSKAO1	PhDr. Ingrid Balážová, Erasmus Administrator, Tajovského 40, 974 01 BanskáBystrica, Slovakla, ingrid.balazova@umb.sk, fax: +421 48 413 6153	http://www.ff.umb.sk/en/erasmus-students/
CZ OSTRAVA 02	Ing. Lada Gottwaldová  E-mail: lada.gottwaldova@osu.cz	http://ff.osu.eu/index.php?id=8781

**SK BANSKA01:** Foreign students can stay at University residence halls Študentskýdomov 3, Tajovského 51, BanskáBystrica. The residence hall providerooms with three bedrooms. Each floor has a shared kitchen with two electric cookers and a fridge. Students can use university wi-fi.

## G. SIGNATURES OF THE INSTITUTIONS (legal representatives)

Institution [Erasmus code]	Name, function	Date	Signature <sup>5</sup>
SK BANSKA01  CZ OSTRAVA 02	doc. PhDr. Katarina Chovancová, PhD.  Vice-Rector for International Cooperation and Public Relations  Erasmus+ Institutional Coordinator prof. PhDr. Aleš Zářický, Ph.D.  děkan Filozofické fakulty Ostravské univerzity  v.z. doc. Mgr. Petr Kopecký, Ph.D.  Vice-Dean for Foreign Affairs and Development of the Faculty of Arts	1.2 2016 21.1,2016	V Banskej Bystrici R E K T O R Á T Národná 12 974 01 Banská Bystrica -1616161616161616

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>Scanned signatures are accepted